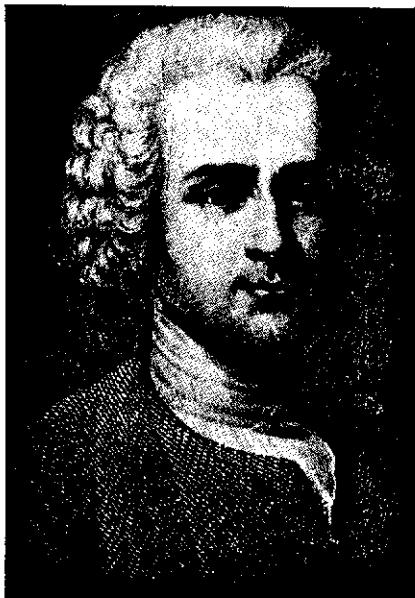




# بحران دینی در عصر روسو

دکتر دیمیتری کیت سیکیس



\*زوال مذهب در غرب، به دنبال  
ضربات ناشی از ارزش‌های  
تحمیلی رنسانس قرن پانزدهم،  
خلالی را موجب شد که غریبها  
کوشیدند با ایدئولوژیها  
و مذاهب بشر ساخته آن را پر  
کنند.

اندیشه شخصی به وجود آورده بود و درحقیقت نخستین «هیبی» جامعه غربی عصر رنسانس بود. او که در جامعه‌ای فردگرا، جامعه‌ای که سعی در نابودی همه ارزش‌های اجتماعی به نفع فرد داشت، یک‌و تنها به حال خود گذاشته شده بود، در آرزوی احیای ارزش‌های ازدست رفته بود؛ ارزش‌های همچون گرمی و آسایش کانون خانواده، مذاهب ازدست رفته و همبستگی اجتماعی. وی که نخستین نمونه جوانان سرگردان و از خود بیگانه بود، بعدها در محیط بدون شور و جذبه شهرهای صنعتی پرجمعیت نشو و نما یافت. روسو تناقضات بنیادی همه هیبیها را که صفت بارز آثارشیسم است در وجود خود داشت: نفرت از هر نوع اجبار از سوی حکومت بر فرد و در عین حال آرزوی آنکه همین فرد، بدون قید و شرط جذب یک نظام استبدادی شود.

روسو در سال ۱۷۱۲ در ژنو در یک خانواده پروستان کالوینیست به دنیا آمد، اما درحقیقت هرگز دارای یک خانواده نبود زیرا مادرش هنگام به دنیا آوردند وی از دنیا رفت و پدرش او را به یک مدرسه شبانه روزی واقع در چندین مایلی خارج از ژنو سپرد و در آنجا یک کشیش تعليم و تربیت او را به عهده گرفت. هنگامی که به ۱۵ سالگی رسید، از ژنو گریخت و به شهر همچوار ژنو یعنی ساووا که اکثر ساکنیش کاتولیک بودند رفت و به یک کشیش کاتولیک پناهنده شد. کشیش مزبور مذهب کاتولیک را برای وی تبلیغ نمود و سپس او را به شهر آنیسی نزدیک ساووا و به خانه یک بانوی سوئیسی فرستاد. خانم مزبور که نامش مادام دوارنر بود، به تازگی به مذهب کاتولیک گرویده بود و از طرف پادشاه ساردنیا - پیغمون - ساروا، مقری دریافت من کرد و کشیشان کاتولیک به او دستور داده بودند که جوانان پروستان را نزد خود بپذیرد و آنان را

وضعیت ژان ژاک روسو، فیلسوف قرن هجدهم، نمونه‌ای از بن‌بست معنوی مغرب زمین به شمار می‌رود، بن‌بستی که غرب آن را بر جوامع جهان سوم نیز تحمیل کرده است.

زوال مذهب در غرب به دنبال ضرباتی که ارزش‌های تحمیلی رنسانس قرن پانزدهم در ایتالیا بر پیکر آن وارد کرده، خلالی را موجب شد که غریبها کوشیدند با ایدئولوژیها و مذاهب بشر ساخته آن را پر کنند.

ژان ژاک روسو که خود را یک پیشگوی آینده‌نگر می‌خواند فردی عمیقاً مذهبی بود اما مذهبی مخصوص به خود را ارائه می‌کرد. وی در نامه‌ای (۱۸ اوت ۱۷۵۶) خطاب به حریف مشهور خود ولتر چنین نوشت: «شما که از شهرت، اشیاع و از انتشارات بیوهوده خسته و دلزده شده‌اید و در میان ثروت و نعمت زندگی می‌کنید...» معتقدید که در این جهان خاکی، تنها شر و پلیدی وجود دارد، در حالی که من با این که در گمنامی و تهدیستی و رنج و عذاب به سر می‌برم... همه چیز را زیبا می‌بینم. این تناقض آشکار از کجا ریشه می‌گیرد؟ شما خود دلیل این امر را گفته‌اید؛ شما فقط از زندگی محدود این دنیا لذت می‌برید، حال آن که من امید در دل دارم و امید زیور همه چیز است. من که در این جهان به حد کافی رنج برداهم، اکنون آرزوی زندگی و جهان دیگری دارم. تمام اندیشه‌های فلاسفه مابعدالطبیعه نمی‌تواند حتی یک ثانیه باعث شود که من در مورد واقعیت یعنی جاودانگی روح وجود خداوند مهریان و خیراندیش، شک کنم. من وجود چنین چیزی را احساس می‌کنم و به آن ایمان دارم، آن را طلب می‌کنم، به آن امیدوارم و تا آخرین نفس از آن دفاع خواهم کرد.»<sup>۱</sup>

با این حال روسو مذهب خود را مستقلأ و برایه



\*روسو ارزش‌هایی را که رنسانس  
رایج کرده بود، محکوم می‌کند  
و خواستار بازگشت به ساختار  
حکومتی قبل از عصر رنسانس  
است.

معروف روسو درباره آموزش و پرورش موسوم به امیل است که در کلیات آثار او جلد چهارم آمده است. با وجود آنکه این مذهب، ساخته خود اوست اما وی آن را از زبان یک کشیش نقل می‌کند و چنین می‌گوید:

«سی سال پیش در یک شهر ایتالیا، یک مرد جوان بیگانه (یعنی روسو) با فقر بسیار شدیدی دست و پنجه نرم می‌کرد. او کالوینیسمیت به دنیا آمده بود، اما بر اثر یک عمل حمامت آمیز، در یک کشور بیگانه آواره و سرگردان شده بود. او پولی در بساط نداشت و برای به دست آوردن تغییر مذهب داد. او چنانکه در کتاب اعتراضات خود نان، تغییر مذهب داد. وی در آنجا با یک کشیش کاتولیک ملاقات کرد و از او چنین پرسید: شما که مردی فقیر، رانده از شهر و دیار هستید و مورد آزار و اذیت قرار می‌گیرید، چگونه سعادتمد هستید و چگونه توانتید از عهده این مشکلات برآیند؟ کشیش در پاسخ می‌گوید با کمال میل به سوال شما پاسخ خواهم داد... آنگاه کشیش داستان زیر را برایم نقل کرد.»

از آنجا که روسو آموزش دینی ندیده بود و به سبب تغییر مذهب، فکری آشناه و سردرگم داشت، سعی کرد مذهبی پدید آورد که در آن، مفهوم شیطان و شر تنها به صورت یک پدیده اجتماعی حضور داشته باشد و دارای بنای تثولوژیک نباشد. از نظر او خداوند خیر مطلق است و در نتیجه بهترین کار آن است که انسان دین پدران و مادران خود را پیش بگیرد و این چیزی است که روسو متأسفانه به دلیل رشد و نمو خود در بیرون از چارچوب خانوادگی توانته بود در مورد خود به کار ببرد. «امیل» نیز دقیقاً مانند خود روسو محروم از پدر و فاقد وطن است و از این رو مذهبی را انتخاب می‌کند که بر مبنای این شناخت استوار است که مرد از طبیعت، مقاهم خیر و شر را اخذ می‌کند و این «مذهب طبیعی» است که از قلب

به دین کاتولیک دوآورد. طعمه‌ای که او برای جلب جوانان در دام خود نهاده بود ساده بود؛ او خود را به عنوان معشوقه به آنان عرضه می‌کرد.

لوازمی که کلیسای کاتولیک برای سوق دادن «ارواح مرتدا» به راه مذهب فراهم آورده بود، یعنی شراب گوارا و زنان متعدد؛ همانگونه که روسو خود وصف کرده است، شگفت‌انگیز است. بانوی مزبور عفت و عصمت روسو را برای نخستین بار از میان برداشت و تفاوت سنی بسیار میان آنان باعث شد که روسو او را «مامان» خطاب کند، چراکه او هرگز مادری به خود ندیده بود. مامان روسو را به مرکز پادشاهی سارديپینا، یعنی تورین فرستاد و در آنجا روسو مانند جوانان دیگری که قبلاً به آنجا آمده بودند، تغییر مذهب داد. او چنانکه در کتاب اعتراضات خود می‌نویسد به یک کاتولیک مبدل شد تا از حمایت مادی برخوردار شود و گذران عمر کند، اما تا پایان عمر، به سبب تغییر مذهب، از پشمیمانی رنج می‌برد. وی در کتاب اعتراضات تصویر کرده است که «سرگرمی و غذای خوب باعث شد که من خود را به آسانی به زندگی تازه عادت بدهم، اما نمی‌توانستم به خود بقبولانم کار مقدسی که در شرف اتمام آن بودم اساساً چیزی فراتر از عمل یک فرد بی سر و پا است. باوجود آنکه هنوز بسیار جوان بودم در حقیقت خود را می‌فروختم و می‌دانستم که در اعماق قلب خود به روح القدس دروغ می‌گویم و در نتیجه مستحق تحقیر شدن از جانب نوع بشر خواهم بود.»<sup>۷</sup>

پشت کردن روسو به مذهب خود، گرایش‌های آنارشیستی او و تعامل وی را برای آنکه همیشه با دیگران تفاوت داشته باشد، بسیار تشذیبد کرد. بعدها کار به جایی رسید که او حتی لباس عجیب و غریب ارمنیها را به تن می‌کرد. این گرایش، او را وادار کرد که مذهبی از آن خود ابداع و آن را در کتاب شغل مذهبی یک کشیش اهل ساوروآ تبلیغ کند.

این «شغل مذهبی» کتاب جداگانه‌ای را تشکیل نمی‌دهد، بلکه بخش دیگری از فصل چهارم کتاب

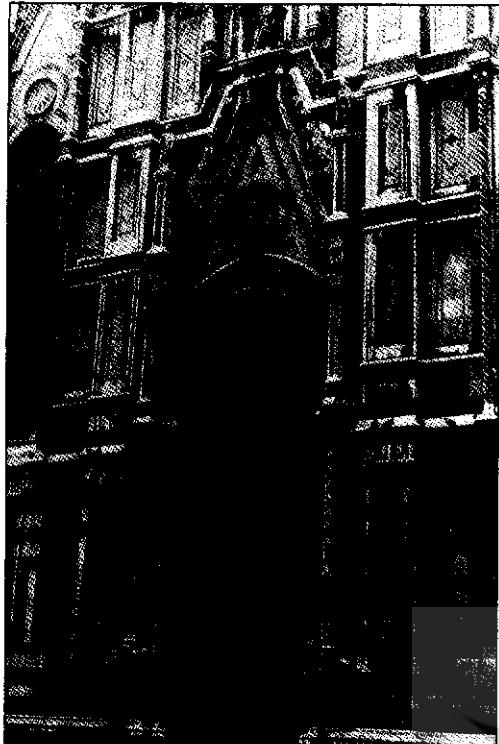
**\*روسو مذهب خود را مستقلًا و  
بر پایه اندیشه شخصی به  
وجود آورده بود و در حقیقت  
نخستین «هیپی» جامعه غربی  
عصر رنسانس بود.**

عصر رنسانس است. در این جا مشاهده می شود که چگونه روسو تئوری خود را درباره دو شکل از دین تبیین می کند: «دین... را می توان بر دو نوع دانست: یکی دین انسانها و دیگری دین شهر و ندان، نوع اول که فائد معبد و محراب و مراسم عبادی است و صرفاً محدود به پرستش قلبی خداوند قادر متعال و نیز رعایت موازین اخلاقی است، عبارت از مذهب ساده و خالص انجیلهاست. خداشناسی واقعی همان است و می توان آن را فواین طبیعی الهی دانست که مذهب کشیش اهل ساوا آز آن نوع است. نوع دیگر دین که تنها در محدوده یک کشور معین، تثبیت شده است خدایانی از آن خود را به آن کشور عرضه می دارد و دارای قدیسانی است که تنها به آن مذهب خاص تعلق دارند و از آن حراست می کنند. این نوع دوم دارای عقاید جزئی خود، مراسم عبادی خود و مناسک آشکاری است که قانون آن را تجویز کرده است... می توان آن را قانون مدنی الهی نامید. علاوه بر آن، نوع سومی از دین نیز وجود دارد که غریبتر و نامأتوستر است و آن دینی است که دو قوه مقتنه، دو رهبر و دو میهن در اختیار افراد بشتر قرار می دهد و آن را به تکالیف ضد و نقیض و امنی دارد و مانع آن می شود که آنها به طور همزمان، هم مؤمن به شمار بروند و هم شهروند. این چیزی است که در مذهب کاتولیک دم وجود دارد... این نوع سوم آن چنان آشکارا بد و ناپسند است که اثبات آن وقت انسان را هدر می دهد. هرچیز که وحدت اجتماعی را درهم بشکند هیچ ارزشی ندارد...»<sup>۴</sup> از نظر روسو دلیل دیگری که مسیحیت را به عنوان یک دین مدنی بس ارزش نشان می دهد، این است که «مسیحیت تنها بر دگر و وابستگی را تبلیغ می کند... مسیحیان واقعی، بوده تربیت شده اند... و به طور نمونه می توان به جنگهای صلیبی اشاره کرد که با تبیین فوق در تضاد است... اما صلیبیون بدون آنکه به هیچ وجه مسیحی باشند سربازان کشیشها بودند. آنان شهر و ندان کلیساي کاتولیک به شمار می رفتند. از آنجایی که مسیحیان واقعی

بشر سرچشمه می گیرد و نه از وحی الهی. ما در اینجا با عرفانی سروکار داریم که از معابد، کلیساها با مساجد بیرون آمده است. او می نویسد که «مذهب بنیادی، مذهب دل است».<sup>۵</sup> با این حال روسو واجب می داند که انسان یک «مذهب مدنی» یعنی یک مذهب سیاسی را نیز علاوه بر مذهب طبیعی خود اختیار کند، البته به شرط آنکه در یک جامعه مدنی زندگی کند. از نظر روسو این مذهب مدنی نمی تواند مسیحیت باشد، زیرا مسیحیت آن گونه که وی تحول آن را در غرب می دید، در نظامهای حکومتی که میان قدرت سیاسی و قدرت مذهبی تقسیم شده بودند رواج داشت. روسو متقادع شده بود که یک قدرت سیاسی واحد بر مبنای دین باشد همواره وجود داشته باشد و او دنیاگرایی و جدایی حکومت از کلیسا را محاکوم می کرد. به همین دلیل بود که او اسلام را از این جهت بر مسیحیت ترجیح می داد.

روسو می نویسد: «محمد [ص] دارای عقاید درستی بود. او به نظام سیاسی خود وحدت مطلق بخشید و تا زمانی که نظام حکومتی وی تحت فرمان جانشینان یعنی خلفا اداره می شد، حکومت به هیچ وجه دچار تفرقه نبود و از این لحاظ حکومت شایسته ای به شمار می رفت؛ اما اعراب پس از آنکه زندگی آنها رونق یافت و خودشان به مردمی داشت اموخته، با تجربه، و درنتیجه نازپرورد و عاطل مبدل شدند، زیر یوغ بربرها رفتند و سپس تقسیم دو قدرت سیاسی و مذهبی از نو آغاز شد. چنین تفرقه ای هرچند ممکن است در نزد پیروان محمد [ص] کمتر آشکار باشد تا در نزد مسیحیان، اما به هر حال و به ویژه در میان پیروان علی [ع] وجود دارد و کشورهایی از قبیل ایران وجود دارند که در آنها این مسأله هنوز به چشم می خورد».<sup>۶</sup>

در این نکته و نیز سایر نکات مشاهده می شود که روسو ارزشها را که رنسانس رایج کرده بود، محاکوم می کند و خواستار بازگشت به ساختار حکومتی قبل از



## \* مقصود «روسو» از «مذهب مدنی»، تشکیلات یک ایدئولوژی سیاسی با محتوای عرفانی بود.

وظایف انسان... اعیادی برقرار خواهد شد که انسانها را به یاد الوهیت و عظمت وجود وی خواهد انداخت... ملت هر ده روز یک بار در بزرگداشت قادر مطلق و طبیعت جشنهای را برگزار خواهد کرد....<sup>۸</sup>

از آن پس روسبیر نخستین رهبر سیاسی بود که ایدئولوژی فاشیسم را به کار گرفت. او کوشید یک قهرمان سیاسی باشد که تعالیم یک حکیم فرزانه و یک فیلسوف یعنی روسو را وفادارانه و دقیقاً به شیوه‌ای به کار بیند که فیلسوف مزبور آن را در فصلی از کتاب قرارداد اجتماعی خود، تحت عنوان «قانونگذار» ارائه داده بود.

به گمان من تاریخ به کرات ثابت کرده است که مذاهب ساخته بشر هرگز مشکل بشریت را که در جستجوی خداست، حل نمی‌کنند. مکاتب عرفانی ایدئولوژیک درنهایت امر فراورده‌های شیطان هستند که برای جهان ما فاجعه به بار آورده‌اند.

پانوشتها:

\* این مقاله برای دومین سه‌هزیوم اسلام و مسیحیت که در سال ۱۹۹۲ در آن و با همت رایزنی فرهنگی جمهوری اسلامی ایران و دانشگاه آتن برگزار شد، نهیه شده است.

به خشونت معتقد نیستند هر ارتضی که دارای ذهنیت اسپارتی باشد، آنان را به طور کامل شکست می‌دهد. در این صورت نظام حکومتی توتالیتاریک روسو مدافعان آن بود به مذهبی نیازمند است که زمام آن در دست رهبر سیاسی باشد، تا بدین وسیله راه و روش مطلوب سیاسی را بر مردم تحمیل کند. در واقع مقصود روسو از «مذهب مدنی»، تشکیلات یک ایدئولوژی سیاسی با محتوای عرفانی است. روسو می‌افزاید که یک شغل مذهبی وجود دارد که به طور خالص مدنی (سیاسی) است و به عهده فرمانرو است تا جزئیات این شغل مذهبی را مشخص سازد... او می‌تواند هرکسی را که به جزئیات این مذهب معتقد نیست از کشور طرد کند. او باید متمردین را نه به عنوان کفار بلکه به منزله افرادی غیراجتماعی طرد نماید... هرکس پس از آنکه این عقاید بسیار جزئی را علناً پذیرفت و به شیوه‌ای رفتار کرد که گویند این عقاید را باور ندارد، باید با مجازات مرگ رو برو شود... عقاید جزئی دین مدنی باید ساده، به تعداد کم و با دقت بیان شده باشد و حاوی توضیح و تفسیر نباشد.<sup>۷</sup>

کلیسای کاتولیک با خشم بر ضد این کتاب واکنش نشان داد و دستور آتش‌زنی آن را در ملاعام صادر کرد و نویسنده آن را به زندان افکند. این واقعه در سال ۱۷۶۲ اتفاق افتاد. روسو توانست از زندان بگریزد و مأموران دولت فرانسه مدت ۸ سال در تعقیب او بودند. اما طی انقلاب فرانسه، روسبیر در روز دهم نوامبر ۱۷۹۳ «دین مدنی» روسو را رسمآً پذیرفت و به همین مناسبت جشن پرشکوهی در کلیسای نوتردام پاریس برگزار کرد. روز هفتم مه ۱۷۹۴ مجلس کنوانسیون که پارلمان انقلاب بود به اتفاق آرا فرمان قانونی زیر را که توسط ماسکیمیلیان روسبیر، رئیس انقلاب و هرادر پرشور روسو به مجلس تقدیم شده بود، تصویب نمود:

«ملت فرانسه وجود قادر مطلق و جاودانگی روح را به رسمیت می‌شناسد... موافقت می‌کند که مذهبی که در خور شان قادر متعال باشد عبارت است از اجرای

**\*مذاهب ساخته دست بشر،  
هرگز مشکل بشریت را که در  
جستجوی خداست، حل  
نمی‌کنند. مکاتب  
ایدئولوژیک، در نهایت امر  
فرآورده‌های شیطان هستند  
که برای جهان ما، فاجعه به بار  
آورده‌اند.**

در تاریخ، روابط بین‌الملل، ایجاد یک کلاس بوروکراتیک بین‌المللی، تبلیغات و ایدئولوژی‌های بین‌المللی و بالاتر از همه تحول سیاسی و اجتماعی - اقتصادی یونان، ترکیه و قبرس، او در محافل آکادمیک، سیاسی و مطبوعاتی یونان و ترکیه جدال گسترده‌ای را موجب شده است. او در میان اساتید دانشگاهی کانادا در رشته خود صاحب پیشترین تألیفات است. او پائزده کتاب انتشار داده است و در نوشتمن ۱۶ کتاب که مشترکاً به رشته تحریر درآمده است، سهم داشته است و نیز ۴۸ مقاله عالمانه انتشار داده است. برخی از کتابهای او راجع به یونان و ترکیه دارای عنوان زیر

است:

تبلیغات و مطبوعات در سیاست بین‌المللی.

نقش کارشناسان در کنفرانس صلح سال ۱۹۱۹.

امپراطوری عثمانی

برخی از نوشتنهای او درباره کمونیسم یونانی دارای عنوانین ذیل است: یونان: کمونیسم در یک زمینه غیرغربی، کمونیسم، کمونیسم و نظامهای سیاسی در اروپای غربی، کمونیسم اروپائی و KKE، حزب کمونیست یونان، احزاب کمونیست در اروپای غربی، کمونیستهای یونانی و دولت کارافانلیس.

دکتر دیمیتری کیت سیکیس متولد آتن، یونان، به تاریخ دانشگاه اوتاوا کانادا است و در زمان برگزاری دوین سموزیوم اسلام و مسیحیت ارتشدکن، به عنوان استاد میهمان در دانشگاه ییلکن آنکارا، ترکیه، تدریس می‌کرد.

۱. نامه زان ڈاک روسو به ولتر
۲. زان ڈاک روسو، اعتراضات
۳. زان ڈاک روسو، امیل
۴. همانجا
۵. زان ڈاک روسو، قرارداد اجتماعی
۶. همانجا
۷. همانجا
۸. آ. اولان، تاریخ سیاسی انقلاب فرانسه

درباره نویسنده:

پروفسور دکتر دیمیتری کیت سیکیس متولد آتن، یونان، به تاریخ ۲ ژوئن ۱۹۳۵ است. تابیعت یونانی فرانسوی و کانادائی دارد. دارای همسری یونانی از اهالی اسپارت و ۴ فرزند است. از سال ۱۹۶۸ تا کنون تقریباً سالی یک بار به ترکیه سفر کرده است و در سالهای ۱۹۸۱ و ۱۹۸۲ در دانشگاه پیازارچی استاد میهمان بوده است. زبانهای مادری او یونانی و فرانسوی است.

او کارشناس در زمینه روابط یونان و ترکیه و در خصوص امپراطوری عثمانی است و نظریه پرداز عمدۀ یک کنفرانسیون یونانی - ترک به شمار می‌رود. او طی سی سال اخیر به هر سیله ممکن چه علمی و چه سیاسی کنفرانسیون مزبور را گسترش بخشیده است. او که حرفه‌اش شاعری است و به زبانهای یونانی و فرانسه می‌نویسد، در سال ۱۹۹۲ موفق به اخذ نخستین جایزه شعر از بنیاد عبدالایکسجی گردید.

فعالیتهای گسترده، متنوع و بسیار اصلی و فاضلانه پروفسور کیت سیکیس در زمینه‌های مربوط به دوران قبل از تاریخ و دوران ثبت شده